



TRENČIANSKY SAMOSPRÁVNY KRAJ

K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín

Príloha č. 1 k VZN č. 33./2017

Trenčiansky samosprávny kraj	
Dátum: 31. 05. 2017	
Prádlové číslo: <i>2017/016561</i>	Číslo spisu: <i>154/2017/06359-1</i>
Prílohy / listy:	Vybíraju: OF <i>91.566</i>

Participatívny – komunitný rozpočet

NÁVRH PROJEKTU

Názov projektu	Leto na nádvorí
Názov navrhovateľa	Galéria Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne
Oblast¹	kultúra
Okres, lokalizácia realizácie projektu	Trenčín, Palackého 27
Celkové výdavky projektu (Eur)	3550
Nárokovaná výška podpory (Eur)	2200

4.

¹ Navrhovateľ uvedie oblasť, pre ktorú je projekt navrhovaný (Doprava a komunikácie, životné prostredie, voľno časové aktivity, kultúra, šport, sociálna pomoc a sociálne služby)

Číslo projektu ²	4.
-----------------------------	----

A. Identifikačné údaje navrhovateľa					
1. Informácie o navrhovateľovi					
Názov	Galéria Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne				
Sídlo	Obec (mesto)	Trenčín			
	Ulica / číslo domu	Palackého 27			
	PSČ	91101			
	Štát	Slovensko			
Tel. číslo:	032/7436858				
E-mail:	info@gmab.sk				
Web stránka:	www.gmab.sk				
IČO	34059202	DIČ	2021456910	IČ-DPH	
Platca DPH	<input type="checkbox"/> áno	<input type="checkbox"/> nie			
Forma účtovníctva	<input type="checkbox"/> jednoduché	<input type="checkbox"/> podvojné			
Právna forma	príspievková organizácia				
Dátum vzniku organizácie³	1.2. 1969				
2. Štatutárny(-i) zástupca (-ovia) navrhovateľa⁴					
Titul (pred menom)	Meno	Priezvisko		Titul (za menom)	
Mgr. art.	Barbora	Varga Petríková			
Funkcia	Telefónne číslo (aj predvol'ba)		E-mail		
riadička	032/7436858		barbora.petrikova@gmab.sk		
3. Kontaktná osoba pre projekt					
Titul (pred menom)	Meno	Priezvisko		Titul (za menom)	
Mgr.	Radka	Nedomová			
Funkcia	Telefónne číslo (aj predvol'ba)		E-mail		
kurátor	032/7436858		radka.nedomova@gmab.sk		
4. Informácie o organizácii v pôsobnosti navrhovateľa⁵					
Názov	Galéria Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne				
Sídlo	Obec (mesto)	Trenčín			
	Ulica / číslo domu	Palackého 27			
	PSČ	91101			
	Štát	Slovensko			

² Doplňí TSK

³ Dátum zápisu organizácie do verejného registra, pokiaľ nevznikla zo zákona

⁴ V prípade existence viacerých štatutárnych zástupcov sa tabuľka A.2 opakuje

⁵ Relevantné iba v prípade, ak aktivity projektu realizuje organizácia v pôsobnosti navrhovateľa (napr. škola v zriaďovateľskej pôsobnosti obce a pod.)

Tel. číslo:	032/7436858
E-mail:	info@gmab.sk
Web stránka:	www.gmab.sk

5. Partner (-i) navrhovateľa⁶

Zoznam ďalších subjektov, ktorí sa podieľajú na realizácii a spolufinancovaní projektu s uvedením výšky spolufinancovania

Bude navrhovateľ pri realizácii projektu spolupracovať s partnermi? Ak áno, uvedťte ich.	<input type="checkbox"/> áno <input type="checkbox"/> nie
Partner 1 – Názov / výška spolufinancovania v Eur	
Partner n – Názov / výška spolufinancovania v Eur	

B. Identifikácia projektu

1. Základné údaje o projekte

Miesto realizácie	Palackého 27, Trenčín
Okres a lokalita	Trenčín
Ciel projektu	Cieľom projektu je skultivovať a oživiť nádvorie Galérie Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne na Palackého ulici č. 27 prostredníctvom workshopov a podujatí pre širokú verejnosť.

2. Opis projektu

Podrobnejší popis projektu

Nádvorie Galérie Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne bolo rekonštruované v rámci celkovej rekonštrukcie budovy galérie v rokoch 1997 - 2001. Následne, v roku 2008, bola upravená výsadba zelene pre celkové zveľadenie nádvoria. Počas týchto úprav bol založený trávnik a boli nasadené okrasné dreviny. Tento stav však v súčasnosti nie je vyhovujúci, nakoľko sa o zeleň nestaralo profesionálne a hlavne pravidelne z dôvodu chýbajúcich finančných prostriedkov buď na záhradnícke služby alebo kvalitné záhradnícke náradie, čoho následkom je celková dezorganizácia zelene, veľké množstvo náletov, neostrihané kry a pod. V nevyhovujúcim stave je i trávnatý porast na väčšinovej ploche nádvoria, ktorý neboli postrekovaný proti burine. Nádvorie je z oboch strán obkolesené frekventovanými cestnými komunikáciami, oddelené iba plexisklom a pletivovým plotom zo strany Hasičskej ulice a kovovou bránou a plotom z Palackého ulice. Na parcele galérie sa nachádza i starší menší dom, ktorý v minulosti slúžil na administratívne účely a v súčasnosti je nepoužívaný. Máme v pláne tento dom v budúcnosti zrekonštruovať a využívať s ním zároveň i jeho exteriér, nakoľko priestor má veľký potenciál pre rôznorodé použitie a mohol by slúžiť širokej verejnosti.

Nádvorie Galérie M. A. Bazovského je veľmi vhodné na združovanie verejnosti pri rôznych kultúrno-edukačných aktivitách i výstavných podujatiach, a zároveň by sme ho chceli sprístupniť i širokej verejnosti na oddych a relaxáciu v kultúrnom prostredí priamo v centre mesta. Pravidelnou starostlivosťou o zeleň, vytvorením kultúrneho prostredia a zakomponovaním exteriérových skulptúr zo zbierkového fondu galérie sa vytvorí unikátny separovaný priestor vhodný na relax i podujatia kultúrno-vzdelávacieho charakteru. V rámci

⁶ V prípade existencie partnera je navrhovateľa povinný použiť pre identifikáciu partnera/ov tabuľky A.1 až A.3 pre každého partnera a uviesť ich v prílohe projektu.

projektu máme ambíciu využívať priestory nádvoria na pravidelné letné podujatia a workshopy, plánujeme i pravidelne usporadúvať výstavy vhodné do exteriéru. Doobedia počas sobôt budú venované predovšetkým detským návštěvníkom s ich rodinami, kedy sa im budú venovať kultúrno-pedagogickí zamestnanci galérie, dobrovoľníci a študenti odboru animácia výtvarného umenia, ktorí si pripravia rôzne animačné programy. Po celý čas budú pripravené detské hry, tvorivé dielne a všetci návštěvníci budú môcť bezplatne navštíviť aktuálne výstavy v galérii i s ich komentovanou prehliadkou v určitú hodinu. Poobedia budú venované skôr mladým ľuďom a dospelým, ktorí sa môžu zapojiť do zaujímavých workshopov. V rámci plánovaných workshopov a aktivít sme oslovili na spoluprácu lektorov z oblasti výtvarného umenia, keramiky, aranžérstva, výroby šperkov i organizátorov prednášok, hudobných koncertov. Podujatia v rámci projektu „Leto v galérii“ i prostredníctvom dobrovoľníkov a otvorenej verejnej výzvy chcú osloviť čo najviac cieľových skupín a vytvoriť tak zázemie na prezentáciu umenia a kultúry v centre mesta.

Zámer projektu

Zámerom projektu je zaktivizovanie doteraz málo využívaného priestoru na oddych a aktívnu participáciu verejnosti, kde si v príjemnom kultúrnom prostredí bude mať možnosť zrelaxovať a zapojiť sa do rôznych kreatívnych a voľnočasových aktivít. Leto v galérii sa tak stane plnohodnotným podujatím v rámci mesta Trenčín, s ambíciou každoročného opakovania. Keďže sa jedná o organizačne náročný projekt, ktorý si vyžaduje dohľad nad jednotlivými aktivitami, bude zabezpečený prostredníctvom dobrovoľnej činnosti zamestnancov galérie, študentov vysokých škôl v rámci ich praxe a dobrovoľníkov z mesta Trenčín. Na zabezpečenie projektu je však nutné myslieť na finančnú zábezpeku - materiálové náklady k revitalizácii zelene, k jednotlivým workshopom a symbolické honoráre pre lektorov.

Ciel projektu

Cieľom projektu je zorganizovanie niekoľkých podujatí v priebehu letných mesiacov a septembra, ktoré by čiastočne suplovali, a predovšetkým dopĺňali podujatia organizované v rámci mesta Trenčín. Ambíciou jednotlivých podujatí je aktivizovanie rôznych cieľových skupín širokej verejnosti s priblížením súčasného umenia a kultúry prostredníctvom tvorivých aktivít pre deti i dospelých, workshopov, prednášok či koncertov. Prostredníctvom série podujatí Leto v galérii sa tak vytvorí priestor v centre mesta v príjemnom prostredí, kde si môže široká verejnosť oddýchnuť v rôznych zákutiach galérie, alebo sa aktívne zapojiť do ponúkaných aktivít.

Očakávaný prínos projektu

Nádvorie Galérie Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne by malo vysielať oázu pokoja a kultúrneho prostredia priamo v centre mesta Trenčín. Postupným vyčistením a odstránením nevhodných drevín a rastlín nastane priestor na výsadbu novej zelene, ktorá bude menej náročná na údržbu a estetická počas celého roka. Celkovým zveľadením zelene, pravidelnou starostlivosťou o okrasné dreviny či trávnik vďaka správnemu záhradníckemu náradiu, a nakoniec i umiestnením sôch a plastík zo zbierkového fondu GMAB sa vytvorí priestor vhodný na relax, oddych, aktívne podujatia kultúrno-vzdelávacieho charakteru, výstavy vhodné do exteriéru, workshopy, prednášky, besedy, koncerty, kreatívne podujatia. Prínosom projektu je vytvorenie unikátneho priestoru v centre mesta, vhodného na organizovanie pravidelných podujatí - kreatívne workshopy určené pre rôzne cieľové skupiny z oblasti umenia a dizajnu, hry pre deti na nádvorí, podnecujúce kreativitu a tvorivé vnímanie, hudobné podujatia či prednášky a v neposlednej rade priestor pre relax v príjemnom prostredí nádvoria.

Participácia verejnosti

Projekt revitalizácie nádvoria galérie bude v prvotnej fáze otvorený širokej verejnosti na báze dobrovoľníctva - aktívni ľudia budú mať možnosť participácie na prípravnej začiatocnej fáze projektu - čistenie a upratovanie nádvoria od nevhodných porastov i na výsadbe novej zelene, kvitnúcich rastlín a okrasných drevín. Tým získa po finalizácii projektu verejnosť priestor na relax i aktívny oddych priamo v priestoroch nádvoria vrátane možnosti navštívia kultúrne i kreatívne podujatia, zorganizované práve vďaka možnosti nového využitia nádvoria. Vďaka verejnej výzve na sociálnych sieťach a webstránke galérie môže široká verejnosť participovať na dianí na nádvorí - môže sa aktívne zapojiť do programovej štruktúry podujatí a aktivít.

Všetky podujatia budú realizované pre širokú verejnosť predovšetkým z mesta Trenčín a okolia bez vstupného, teda podujatia budú určené pre rôzne cieľové skupiny, čím sa zvýší prínos i povedomie o inštitúcií a Trenčianskom samosprávnom kraji. Sprístupnenie podujati bez náruku na vstupné zároveň posilní kreatívny potenciál ľudí, ktorí si inak nemôžu dovoliť účasť na podobných podujatiach.

Forma medializácie projektu, resp. jeho dostanie do povedomia verejnosti

Projekt bude prezentovaný prostredníctvom tlače a médií v rámci Trenčína (Trenčianske noviny, Info Trenčín, Trenčianska internetová televízia), na webovej stránke galérie www.gmab.sk, prostredníctvom sociálnych sietí, na portáloch týkajúcich sa komunitných projektov a dobrovoľníctva. Tiež bude verejnosť informovaná prostredníctvom propagačných materiálov (plagáty, programové letáky) i priamymi aktivitami na nádvorí - prednášky, workshopy, koncerty pre širokú verejnosť.

Návrh propagácie TSK ako partnera projektu zverejnením Erbu

Na všetkých propagačných materiáloch a v médiách bude uvedené, že projekt bol realizovaný vďaka finančnej podpore z participatívneho - komunitného rozpočtu Trenčianskeho samosprávneho kraja. Erb TSK bude použitý na reklamných plochách na to určených.

3. Aktivity projektu

P. č.	Názov aktivity	Stručný popis aktivity
1.	zvel'adenie nádvoria	regulácia okrasných drevín, kvetov, stromov, krov, ich výsadba a starostlivosť o ne, umiestnenie exteriérových sôch a plastík do priestoru nádvoria
2.	vytvorenie vhodného zázemia pre jednotlivé podujatia a aktivity	vytvorenie oddychovej zóny prostredníctvom sedenia, priestor pre konanie workshopov, prednášok, koncertov a i., detské hry na nádvorí
3.	jednotlivé aktivity a podujatia na nádvorí	v mesiacoch august - september zaktivizovať priestor nádvoria prostredníctvom podujatí pre širokú verejnosť

4. Harmonogram projektu - predpokladaný termín realizácie projektu

Dĺžka realizácie projektu (v mesiacoch)	2
--	---

Harmonogram realizácie projektu podľa jednotlivých aktivít

Názov aktivity:	Začiatok realizácie	Ukončenie realizácie:
Aktivita 1	08/2017	08/2017
Aktivita 2	08/2017	08/2017
Aktivita 3	08/2017	09/2017

5. Rozpočet projektu

Nárokované výdavky⁷

Názov výdavku	Podiel výdavku z celkových nárokovaných výdavkov (%)
honoráre pre účinkujúcich, lektorov workshopov	1200
materiálové náklady na workshopy (hrnčiarska hlina, drôtky, gorálky,	500

⁷ Výdavky, na ktoré je grant požadovaný.

maliarske potreby, aranžérsky materiál...)		
záhradné náradie a materiál na starostlivosť o zeleň	500	
Spolu	2200	
Nenárokované výdavky⁸		
Názov výdavku	Nenárokovaná výška výdavku	Podiel výdavku z celkových nenárokovaných výdavkov (%)
práce na revitalizácii zelene	1000	74
organizácia a zabezpečenie jednotlivých kultúrno-edukačných a spoločenských aktivít (min. 7 podujatí)	350	26
Spolu	1350	
6. Zdroje financovania		
Celkové výdavky projektu [Eur]	3550	
Celkové nárokované výdavky [Eur]	2200	
Celkové nenárokované výdavky [Eur]	1350	
z toho – vlastné zdroje	1350	
- sponzorské a i.	0	
Intenzita pomoci [%]	62	

C. Zoznam príloh		
Poradové číslo	Názov prílohy	Originál / kópia⁹
1.	Súhlas na podporu projektu	O
2.	Fotodokumentácia	O
3.		
4.		

⁸ Výdavky, na ktoré nie je možné poskytnúť grant v zmysle VZN č. 33/2017, prípadne výdavky presahujúce maximálnu výšku grantu, ktoré tvoria integrálnu súčasť projektu

⁹ Navrhovateľ uvedie O – v prípade, že prikladá originál dokladu, resp. jeho úradne overenú kópiu, K – v prípade, že prikladá fotokópiu dokladu

E. Čestné vyhlásenie navrhovateľa

Ja, dolupodpísaný navrhovateľ (štatutárny zástupca navrhovateľa) čestne vyhlasujem, že:

- všetky informácie obsiahnuté v žiadosti sú úplné, pravdivé a správne;
- sú mi známe všetky podmienky poskytovania finančných prostriedkov podľa VZN č. 33/2017;
- na nárokované výdavky uvedené v projekte nežiadam o inú pomoc a ani som na tieto výdavky v minulosti nezískal nenávratnú finančnú pomoc;
- spĺňam podmienky oprávnenosti navrhovateľa podľa VZN č. 33/2017;
- som si vedomý skutočnosti, že na grant nie je právny nárok a že rozhodnutie Grantovej komisie je konečné a nemenné;
- som si vedomý svojej právnej a / alebo trestnej zodpovednosti a povinnosti vrátiť pridelené finančné prostriedky pri uvedení nesprávnych / zavádzajúcich údajov, alebo pri nedodržaní podmienok financovania;
- právnická osoba, alebo fyzická osoba - podnikateľ, ktorú / -ého zastupujem nemá daňové nedoplatky, nedoplatky poistného na zdravotné poistenie, sociálne poistenia a príspevkov na starobné dôchodkové sporenie, nie je voči nemu vedené exekučné konanie;
- navrhovateľ nemá žiadne nesplnené záväzky voči štátu, TSK, iným vyšším územným celkom, obciam, mestám a mestským časťam;
- voči navrhovateľovi nie je ku dňu podania žiadosti začaté konkurzné konanie, likvidácia, neboli voči nemu podaný návrh na vyhlásenie konurzu, ani neboli zamietnutý návrh pre nedostatok majetku;
- voči právnickej osobe, alebo fyzickej osobe - podnikateľovi, ktorú / -ého zastupujem, nie je vedený výkon rozhodnutia;
- navrhovateľ nie je v rušení, resp. neoznámi príslušnému registru zánik organizácie;
- právnická osoba, alebo fyzická osoba - podnikateľ, ktorú / -ého zastupujem neporušuje zákaz nelegálnej práce a nelegálneho zamestnávania podľa osobitného predpisu;

Zaväzujem sa bezodkladne písomne informovať poskytovateľa o všetkých zmenách, ktoré sa týkajú uvedených údajov a skutočností.

Súhlasím so spracovaním všetkých osobných údajov uvedených v žiadosti a jej prílohach v súlade so zák. č. 428/2002 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, počas registrácie, kontroly, hodnotenia, kontraktácie, realizácie a monitorovania projektu.

Súhlasím s tým, že údaje uvedené v projekte môžu byť použité na štatistické účely a na účely monitorovania, reportovania a evalvácie.

Titul, meno a priezvisko
štatutárneho(-ných) zástupcu(-ov): MGR. ART. BARBOŘA PETŘÍKOVÁ



Podpis štatutárneho(-ných) zástupcu(-ov):

Miesto podpisu: TRENČÍN

Dátum podpisu: 31.5.2017

Galéria Miloša Alexandra
Bazovského v Trenčíne
Palackého ul. 27
911 01 Trenčín

TRENČIANSKY SAMOSPRÁVNY KRAJ

K dolnej stanici 7282/20A, 911 01 Trenčín

D. Podrobný rozpočet projektu

Rozpočet projektu						
Názov výdavku	Podrobný popis výdavku	Výška výdavku [Eur]	Z toho nárokovaná výška	Aktivita projektu	% podiel z celkových výdavkov	Druh výdavku ¹⁰
honoráre pre lektorov - workshopy	7 lektorov, ktorí budú zabezpečovať workshopy pre dospelých (maliarsky, keramický, šperkársky, aranžérsky, grafický, fotografický, divadelný - bábkové divadlo) - 7 x á 100 €	700	700	3	20	B
honoráre pre spoločenské podujatia - hudobné vystúpenia, tanečné vystúpenia, prednášky	5 vystúpení - koncerty, tanečné vystúpenia, prednášky - 5 x á 100 €	500	500	3	14	B
materiálové náklady	materiálové náklady na revitalizáciu nádvoria - starostlivosť o zeleň - záhradnicke náradie (vertikutátor, záhradné nožnice, rýl, pila, krompáč), postreky, výsadba novej okrasnej zelene, založenie nového trávnika	500	500	1, 2	14	B
práce na revitalizácii nádvoria	čistenie nádvoria, odstránenie nevhodnej zelene, likvidácia buriny, regulácia okrasnej zelene, výsadba novej zelene, založenie trávnika, pravidelná starostlivosť o zeleň, osadenie exteriérových sôch	1000	0	1, 2	28	B
organizácia a riadenie jednotlivých podujati v rámci projektu	organizácia, riadenie a dozor na všetkých organizovaných podujatiach a aktivitách v rámci projektu (min. 7 celodenných podujatí s viacerými aktivitami)	350	0	3	10	B
materiálové náklady	materiálové náklady na jednotlivé workshopy - maliarske a grafické potreby, plátna, keramická hlina, šperkárske komponenty, aranžérsky	500	500	3	14	B

¹⁰ Uvedie sa B – pre bežné výdavky, K – pre kapitálové výdavky

	materiál)						
Spolu		3550	2200		100		



Súhlas k podpore projektu

Participatívny - komunitný rozpočet

Názov navrhovateľa:	Galéria Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne
Názov projektu:	Leto na nádvorí

Svojim podpisom vyjadrujem súhlas s podporou projektu predloženého za účelom získania grantu na jeho realizáciu v súlade s VZN TSK č. 33/2017 Participatívny – komunitný rozpočet.

P.č.	Meno a priezvisko	Adresa	Podpis
1.	DAGMAR NEDOMOVÁ	KARPATSKÁ 49, TRENČÍN	
2.	JARUŠA KUŘNIEKOVÁ	MATEJA Bela 6, TN	
3.	Vlastimil Kušníer	Matejka Bela 6, Trenčín	
4.	Anna Macháčková	Holleho 16, TN	
5.	Ela Kuklová	K. Smidkova 6, Trenčín	
6.	Barbara Čincárová	Horný Štítarek 15, TN	
7.	Viera Králiková	Západná 250/13, TN	
8.	Iveta Šedivá	Soblahov 241, Soblahov	
9.	LUBICA OTRUBČÍKOVÁ	Vrchodná 15, 911 02 TN	
10.	Martina Galliková	Trictoma 74, 913 03	
11.	Rózsa Horváthová	Tančíkova 22, Bud Políček	
12.	Ján Maťašák	Štrnádka, Dobrápolská 57	
13.	JUDIT VAJČKOVÁ	31 HE HONG JIN, TRENČÍN	
14.	JANIS PAREOANSKA	Inovčná 26, 911 01 Trenčín	
15.	ĽUDMILA BÉTAKOVÁ	SOSLAVOVSKÝ 3, 911 01 Trenčín	

V zmysle zákona Slovenskej republiky č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, svojím podpisom vyjadrujem súhlas Trenčianskemu samosprávnemu kraju so spracovaním poskytnutých osobných údajov uvedených v Súhlase k podpore projektu predloženého v rámci Participatívneho-komunitného rozpočtu, a to na dobu neurčitú. Uvedený súhlas sa týka aj poskytnutia údajov tretím stranám v nevyhnutných prípadoch, a to na účely posudzovania podporeného projektu a ďalšej administrácie v prípade schválenia projektu.

Som si vedomý/á, že bez súhlasu sa žiadost' nebude posudzovať a že súhlas môžem kedykoľvek odvolať.

Beriem na vedomie, že spracúvanie mojich osobných údajov sa riadi zákonom Slovenskej republiky č. 122/2013 Z. z. o ochrane osobných údajov v znení neskorších predpisov, ktorý najmä v § 28 a nasledujúcich upravuje moje práva v oblasti ochrany mojich osobných údajov.

Fotodokumentácia nádvoria Galérie Miloša Alexandra Bazovského v Trenčíne
Projekt LETO V GALÉRII



vernissáž Strednej umeleckej školy v Trenčíne na nádvorí galérie



vernissáž Strednej umeleckej školy v Trenčíne na nádvorí galérie



nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií - plenér



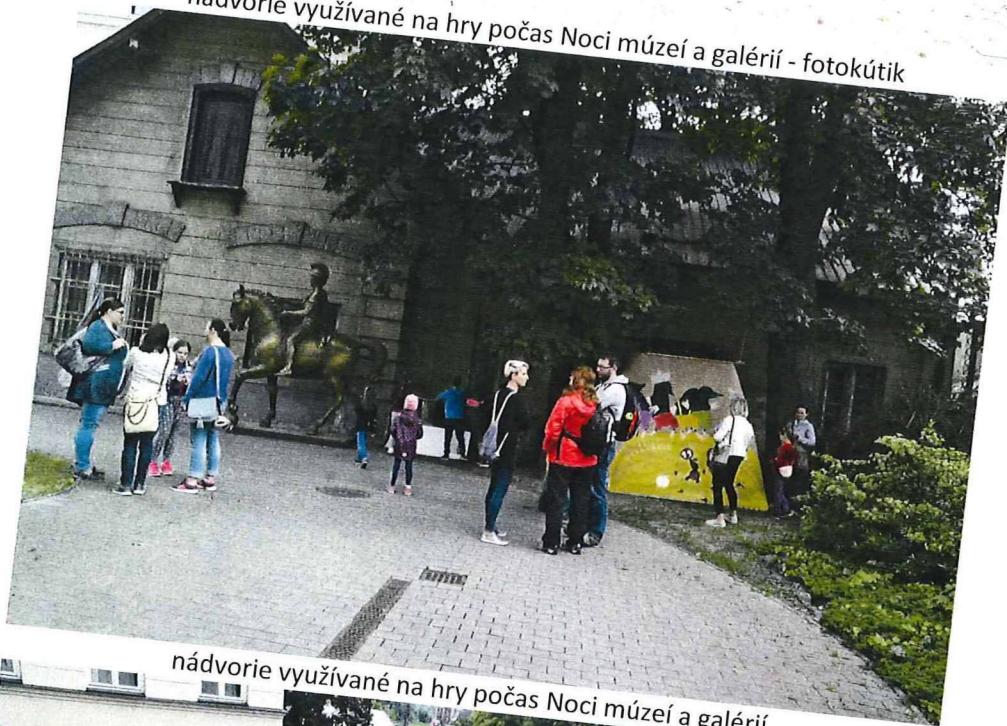
nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií - plenér



nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií - plenér



nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií - fotokútek



nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií



nádvorie využívané na hry počas Noci múzeí a galérií